(12) NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT) VERÖFFENTLICHTE INTERNATIONALE ANMELDUNG

(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro





(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 25. August 2005 (25.08.2005)

PCT

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO 2005/078878 A1

- 5/14, 3/102, 3/105
- (21) Internationales Aktenzeichen: PCT/CH2005/000070
- (22) Internationales Anmeldedatum:

(51) Internationale Patentklassifikation⁷:

9. Februar 2005 (09.02.2005)

(25) Einreichungssprache:

Deutsch

H01S 5/06.

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

(30) Angaben zur Priorität: PCT/CH2004/00079

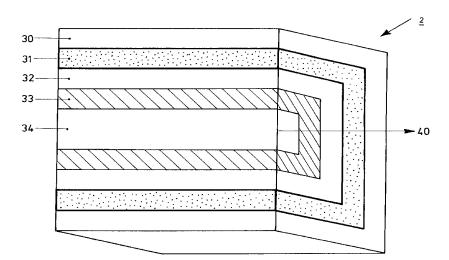
11. Februar 2004 (11.02.2004) CH

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): TECHNOMEDICA AG [—/CH]; Säumerstrasse 45, CH-8852 Wollerau (CH).

- (72) Erfinder; und
- (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): LINDER, Patrick [CH/CH]; Oberdorf 147, CH-5318 Mandach (CH).
- (74) Anwalt: RIGLING, Peter, D.; Troesch Scheidegger Werner AG, Schwäntenmos 14, CH-8126 Zumikon (CH).
- (81) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben, für jede verfügbare nationale Schutzrechtsart): AE, AG, AL, AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BW, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DZ, EC, EE, EG, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NA, NI, NO, NZ, OM, PG, PH, PL, PT, RO, RU, SC, SD, SE, SG, SK, SL, SY, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VC, VN, YU, ZA, ZM, ZW.
- (84) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben, für jede verfügbare regionale Schutzrechtsart): ARIPO (BW,

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

- (54) Title: LIGHT UNIT AND METHOD FOR GENERATING LIGHT RAYS
- (54) Bezeichnung: LICHTEINHEIT UND VERFAHREN ZUR ERZEUGUNG VON LICHTSTRAHLEN



(57) Abstract: The invention relates to a light unit for generating light rays with differing wavelengths. Said unit comprises a light source unit (34), a mirror unit (80), a carrier unit (30), an output window (50) comprising an opening (60) and a pressure generation unit (32). The light source unit (34) and the pressure generation element (32) are contained in the carrier unit (30), which has a longitudinal axis (40) that runs substantially parallel to the generated light rays and the mirror unit (80) and the output window (50) are located at opposite ends of the carrier unit (30). In addition, the pressure generation unit (32) generates a force that acts on the light source unit (34). According to the invention, the mirror unit (80) and/or the output window (50) can be displaced in relation to the carrier unit (30) and/or tilted in relation to the longitudinal axis (40) by at least one displacement element (52, , 56), in conjunction with the force that is exerted on the light source unit (34) by the pressure generation element (32). This permits the wavelength of the light rays to be adjusted over a wide range.

VO 2005/078878 A1

WO 2005/078878 A1

GH, GM, KE, LS, MW, MZ, NA, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW), eurasisches (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), europäisches (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LT, LU, MC, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK, TR), OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

Veröffentlicht:

mit internationalem Recherchenbericht

(57) Zusammenfassung: Die Lichteinheit zur Erzeugung von Lichtstrahlen mit unterschiedlichen Wellenlängen umfasst eine Lichtquelleneinheit (34), eine Spiegeleinheit (80), eine Trägereinheit (30), ein Ausgangsfenster (50) mit einer Öffnung (60) und eine Druckerzeugungseinheit (32). Die Lichtquelleneinheit (34) und das Druckerzeugungselement (32) sind in der Trägereinheit (30) enthalten, die eine im Wesentlichen parallel zu den erzeugten Lichtstrahlen verlaufende Längsachse (40) aufweist, wobei die Spiegeleinheit (80) und das Ausgangsfenster (50) an gegenüberliegenden Enden der Trägereinheit (30) angeordnet sind. Ferner wird mit dem Druckerzeugungselement (32) eine Kraft erzeugt, die auf die Lichtquelleneinheit (34) wirkt. Erfindungsgemäss sind die Spiegeleinheit (80) und/oder das Ausgangsfenster (50) durch mindestens ein Verschiebungselement (52,..., 56) in Abhängigkeit der durch das Druckerzeugungselement (32) auf die Lichtquelleneinheit (34) erzeugten Kraft relativ zur Trägereinheit (30) verschiebbar und/oder relativ zur Längsachse (40) kippbar. Damit wird die Möglichkeit geschaffen, die Wellenlänge der Lichtstrahlen über einen grossen Bereich einstellen zu können.

- 1 -

Lichteinheit und Verfahren zur Erzeugung von Lichtstrahlen

Die vorliegende Erfindung betrifft eine Lichteinheit nach dem Oberbegriff von Patentanspruch 1 sowie ein Verfahren zur Erzeugung von Lichtstrahlen.

5

Die Erzeugung von Laserstrahlen mit unterschiedlichen Wellenlängen mit der gleichen Lasereinheit ist an und für sich bekannt. So wurde bereits vorgeschlagen, den 10 Laserstrahl eines Weisslichtlasers mit Hilfe von Filtern oder Prismen aufzuspalten, um so die gewünschte Farbkomponente, d.h. Wellenlänge, zu extrahieren. Des Weiteren ist es bekannt, die Abmessungen des bei Lasereinheiten vorhandenen Resonators mit Hilfe einer 15 entsprechenden Mechanik zu verändern, womit auch die Wellenlänge des erzeugten Laserlichtes verändert werden kann, allerdings lediglich von einem Mode in einen anderen. In Bezug auf den Weisslicht- bzw. Buntlichtlaser wird auf eine Pressemitteilung vom 16. September 2003 der 20 Universität Bonn, Deutschland, verwiesen. Darin wird ein neuer Laser beschrieben, mit dem die Erzeugung von Weisslicht auf einfache Weise und kostengünstig möglich ist. Mit Hilfe eines geeigneten Prismas wird das weisse Licht in die Farbkomponenten zerlegt, wobei die benötigte 25 Farbe dann ausgewählt werden kann. In Bezug auf die erstgenannte Technik wird auf die Publikation von Jeff

- 2 -

WO 2005/078878

Hecht mit dem Titel "Understanding Lasers" (IEEE Press, 1992, S. 296-297) verwiesen.

PCT/CH2005/000070

Die bekannten Lasereinheiten weisen aber ungenügende

5 Eigenschaften auf, und zwar sowohl hinsichtlich der
Möglichkeit, eine gewisse Wellenlänge einstellen zu können,
als auch hinsichtlich der Kohärenz der erhaltenen
Laserstrahlen.

10 Ferner sind Lasereinheiten bekannt, bei denen mit Hilfe eines Druckelementes ein seitlicher Druck auf die aktive Schicht eines Halbleiters ausgeübt wird, um die Wellenlänge des emittierenden Lichtes zu verändern. Diesbezüglich wird auf die folgenden Druckschriften verwiesen:

15

- FR-1 382 706;
- JP-63 066 983;
- Publikation von S. Komiyama and S. Kuroda mit dem
 Titel "Remarkable effects of uniaxial stress on the
 far-infrared laser emission in p-type Ge" (Physical
 Review, B. Condensed Matter, American Institute of
 Physics, New York, USA, Bd. 38, Nr. 2, 15. Juli 1988,
 Seiten 1274 bis 1275).
- 25 Mit den bekannten Lasereinheiten kann die Wellenlänge nur in einem relativ kleinen Bereich variiert werden, was sich

- 3 -

insbesondere aus den in der letztgenannten Druckschrift beschriebenen Resultaten ergibt.

Ferner sind Lasereinheiten bekannt, bei denen die

Wellenlänge durch Verschieben von einem oder mehreren
Spiegeln variiert wird. Diesbezüglich wird stellvertretend
auf DE-42 15 797 A1, US-6 396 083 B1 oder US-2003/0012249
A1 verwiesen. Allerdings lässt sich auch bei diesen
bekannten Lasereinheiten die Wellenlänge nur in einem
bestimmten Bereich variieren, nämlich indem ein Mode des
Lasers ausgewählt wird.

Der vorliegenden Erfindung liegt daher die Aufgabe zugrunde, eine Lichteinheit anzugeben, welche die vorstehend genannten Nachteile nicht aufweist.

15

20

Diese Aufgabe wird durch die im kennzeichnenden Teil von Anspruch 1 angegebenen Massnahmen gelöst. Vorteilhafte Ausgestaltungen der Erfindung sowie ein Verfahren zur Erzeugung von Lichtstrahlen mit unterschiedlichen Wellenlängen sind in weiteren Ansprüchen angegeben.

Die Erfindung weist die folgenden Vorteile auf: Indem die Spiegeleinheit und/oder das Ausgangsfenster durch

25 mindestens ein Verschiebungselement in Abhängigkeit der durch das Druckerzeugungselement auf die Lichtquelleneinheit erzeugten Kraft relativ zur Trägereinheit verschiebbar und/oder relativ zur Längsachse

- 4 -

kippbar sind, ist die Möglichkeit geschaffen, die Wellenlänge der Lichtstrahlen über einen grossen Bereich einstellen zu können. Es ist somit durch die Kombination der Einstellung der Wellenlänge über die Kraft auf die Lichtquelleneinheit bei gleichzeitiger Verschiebung des Ausgangfensters und/oder der Spiegeleinheit entlang der Längsachse der Trägereinheit eine exakte Einstellung der Wellenlänge einer Lichteinheit möglich, welche bisherige Einstellungsmöglichkeiten bei weitem übertreffen.

10

15

5

Wird als Lichtquelleneinheit zudem eine Laserdiodeneinheit eingesetzt, wird erstmals die Voraussetzung geschaffen, durch die Einstellung des Abstands zwischen der Spiegeleinheit und dem Ausgangfenster als Vielfaches der über das Druckerzeugungselement eingestellten halben Wellenlänge ein maximal kohärentes Licht erhalten zu können.

Die Erfindung wird nachfolgend mit Bezug auf die in den Zeichnungen dargestellten Ausführungsformen näher beschrieben. Dabei handelt es sich um beispielhafte Ausführungsformen, die zum Verständnis der in den Ansprüchen beanspruchten Gegenstände dienen. Es zeigen:

25 Fig. 1A, in schematischer und perspektivischer

Darstellung, einen Teil einer Lichteinheit, wobei
eine Schnittebene parallel zu einer Längsachse

- 5 -

WO 2005/078878

und eine weitere Schnittebene quer zur Längsachse liegen,

PCT/CH2005/000070

- in schematischer und perspektivischer Darstellung Fig. 1B, gemäss Fig. 1A, einen Teil einer weiteren 5 Ausführungsform einer Lichteinheit,
 - Fig. 2 ein Ausgangfenster zur Verwendung bei dem in Fig. 1A bzw. 1B dargestellten Teil der Lichteinheit,

das Ausgangfenster gemäss Fig. 2 in einem Schnitt Fig. 3 parallel zur Längsachse gemäss Fig. 1A bzw. 1B,

die vollständig zusammengebaute Lichteinheit Fig. 4 15 gemäss den Fig. 1A, 1B, 2 und 3,

Fig. 5A und 5B

10

20

25

jeweils einen Schnitt quer zur Längsachse einer Lichteinheit und

eine schematischen Darstellung einer Fig. 6 erfindungsgemässen Ausführungsvariante, bei der eine Spiegeleinheit und ein Ausgangsfenster stets mittig in Bezug auf eine Lichtquelleneinheit angeordnet sind.

- 6 -

In den folgenden Ausführungen wird eine Lasereinheit als
Spezialfall einer Lichtquelle beschrieben. Die Lichtquelle
ist dabei so definiert, dass diese nicht notwendigerweise
Lichtstrahlen erzeugt, welche die an Laserstrahlen

5 gesetzten Bedingungen erfüllen. Dies insbesondere auch dann
nicht, wenn - wie in einer Ausführungsform vorgesehen - in
der Lichtquelle als Lichtquelleneinheit eine
Laserdiodeneinheit zum Einsatz kommt. Damit kann zur
Erläuterung von spezifischen Ausführungsformen, bei denen

10 keine Laserstrahlen erzeugt werden, grundsätzlich der
Begriff Lasereinheit durch Lichteinheit ersetzt werden,
ohne dass hierdurch das erfindungsgemässe Prinzip verändert
wird.

15 In Fig. 1A ist eine erfindungsgemässe Lasereinheit 2 dargestellt. Es handelt sich hierbei um eine Halbleiterlasereinheit, die beispielsweise auf Gallium-Arsenid basiert. Die erfindungsgemässe Lasereinheit 2 zeichnet sich durch eine hohe Zielgenauigkeit aus. Dabei können mit der erfindungsgemässen Lasereinheit 2 beispielsweise Wellenlängen von 400nm bis 700nm erzeugt werden.

Fig. 1A zeigt den schematischen Aufbau eines Teils der

Lasereinheit 2 anhand eines Schnittes parallel zu einer
Längsachse 40. Die als Laserstrahlen erzeugten Lichtwellen
pflanzen sich parallel zur Längsachse 40 fort, wobei eine
Spiegeleinheit und ein Ausgangsfenster, das als
teildurchlässiges Fenster realisiert ist, in Fig. 1A nicht

- 7 **-**

dargestellt sind, aber anhand der Fig. 2 und 3 erläutert werden. Das teildurchlässige Fenster kann beispielsweise auch ein so genanntes Brewster-Fenster sein.

5 Eine Trägereinheit 30, die aus einem massiven wärmeleitenden Material - beispielsweise aus Messing oder Platin - besteht und die als Gehäuseteil angesehen werden kann, umfasst einen eigentlichen Kern der Lasereinheit 2, nämlich eine Laserdiodeneinheit 34, in der im

10 Übergangsbereich zwischen p- und n-Schicht in bei Halbleiterlasern bekannter Weise Laserstrahlen erzeugt werden. Die als Laserdiodeneinheit 34 bezeichnete Schicht befindet sich gemäss Fig. 1 unmittelbar auf der Trägereinheit 30. Es folgt, ausgehend von der

15 Laserdiodeneinheit 34 eine erste Isolationsschicht 33, ein Piezoelement 32 als Druckerzeugungselement und eine zweite Isolationsschicht 31, welche auf deren anderen Seite auf der umlaufenden Trägereinheit 30 aufliegt. Damit ist das Piezoelement 32 elektrisch isoliert.

20

Mit dem vorstehend beschriebenen Aufbau der Lasereinheit 2 besteht nun die Möglichkeit, mittels einer im Piezoelement 32 erzeugten Kraft auf die Laserdiodeneinheit 34 einzuwirken, um so die Wellenlänge zu verändern, da der Abstand des Valenzbandes zum Leitungsband – und damit die Wellenlänge – von der auf die Laserdiodeneinheit 34 einwirkenden Kraft abhängig ist.

WO 2005/078878 PCT/CH2005/000070

- 8 -

Das Piezoelement 32 ist vorzugsweise aus einem Turmalin-Kristall gefertigt, der an seiner Oberfläche mit einer Silberschicht versehen ist, die durch Aufdampfung erzeugt worden ist und die zur Kontaktierung und damit zur Steuerung des ganzen Piezoelementes 32 verwendet wird. Anstelle einer Silberschicht kann auch Aluminium oder eine andere Metallschicht aufgedampft werden.

Wie bereits erläutert worden ist, sind zur Erzeugung eines 10 Laserstrahles mit der Lasereinheit 2 sowohl eine Spiegeleinheit als auch ein Ausgangsfenster erforderlich, die im Wesentlichen quer zur Längsachse 40 der Lasereinheit 2 (Fig. 1A bzw. 1B) angeordnet sind. Während der rückwärtige Spiegel die durch die Laserdiodeneinheit 34 erzeugten Lichtstrahlen möglichst vollständig reflektiert, 15 hat das Ausgangsfenster die Aufgabe, Lichtstrahlen, die vorgegebene Bedingungen erfüllen, aus der Lasereinheit 2 eben durch das teildurchlässige Fenster - austreten zu lassen. Weitere Informationen können der Druckschrift "Understanding Lasers" von Jeff Hecht (Seiten 110 und 111, 20 Second Edition, IEEE Press, New York, 1992) entnommen werden.

In Fig. 1B ist eine weitere Ausführungsform eines Teils der Lasereinheit 2 anhand eines Schnittes parallel zu einer Längsachse 40 analog zu Fig. 1A dargestellt. Wie bereits bei der Ausführungsform gemäss Fig. 1A bildet auch die Trägereinheit 30 der Ausführungsform gemäss Fig. 1B einen Hohlraum, in dem zwei Isolationsschichten 31 und 33, ein

- 9 -

Piezoelement 32 und eine Laserdiodeneinheit 34 enthalten sind. Im Unterschied zur Ausführungsvariante gemäss Fig. 1A wird die Laserdiodeneinheit 34 zunächst von der ersten Isolationsschicht 33, anschliessend vom Piezoelement 32 als Druckerzeugungselement, dann von der zweiten

Isolationsschicht 31 und schliesslich von der Trägereinheit 30 umfasst. Damit kann mit dem Druckerzeugungselement 32 eine Kraft erzeugt werden, die von allen radialen Richtungen, d.h. im Wesentlichen senkrecht zur Längsachse

10 40, auf die Laserdiodeneinheit 34 einwirkt.

In Fig. 2 ist ein Ausgangsfenster 50 dargestellt, wie es axial an das in Fig. 1 dargestellte Trägerelement 30 angeordnet wird. Das Ausgangsfenster 50 besteht im

15 Wesentlichen aus einem Rahmenelement 70 und einer seitlich angeordneter Isolationsschicht 61, wobei sowohl durch das Rahmenelement 70 als auch durch die Isolationsschicht 61 eine Öffnung 60 vorgesehen ist. Des Weiteren ist in Fig. 2 eine Schnittebene A-A eingezeichnet, welche die Grundlage für den in Fig. 3 dargestellten Schnitt durch das Ausgangsfenster 50 bildet.

Fig. 3 zeigt das in Fig. 2 dargestellte Ausgangsfenster 50 im Schnitt gemäss Schnittebene A-A (Fig. 2). Durch den
25 Schnitt parallel zur Längsachse 40 wird das Rahmenelement
70 zum U-förmigen Teil, in das ein teildurchlässiges
Fenster 51 eingelegt ist, das im Wesentlichen senkrecht auf die Fortpflanzungsrichtung, d.h. der Längsachse 40, steht.
Eine Verschiebung des teildurchlässigen Fensters 51 sowohl

- 10 -

translatorisch in axialer Richtung als auch als Kippbewegung um die Längsachse 40 wird mit Hilfe von Positionselementen 52 bis 56 (im Folgenden auch etwa Verschiebungselemente genannt) erreicht, die wiederum als Piezoelemente ausgebildet sind. Damit für die Bewegungen 5 des teildurchlässigen Fensters 51 drei Freiheitsgrade zur Verfügung stehen, sind die Positionselemente 52 bis 56 in der in Fig. 3 dargestellten Ausführungsform in den Ecken des viereckigen teildurchlässigen Fensters 51 angeordnet. Des Weiteren sind die Positionselemente 52 bis 56 einzeln 10 über eine elektrische Verbindung kontaktiert, so dass die Positionselemente 52 bis 56 unabhängig voneinander angesteuert werden können. Die Steuerung erfolgt beispielsweise über eine zentrale Kontrolleinheit, die 15 nicht weiter dargestellt ist.

Die Spiegeleinheit, welche die in der Laserdiodeneinheit 34 (Fig. 1) erzeugten Lichtstrahlen möglichst vollständig und verlustfrei reflektieren soll, kann als fixe Spiegelfläche nach bekanntem Stand der Technik realisiert werden.

20

25

Bei einer weiteren Ausführungsform der Erfindung wird vorgeschlagen, die Spiegeleinheit nicht fix zu realisieren, sondern analog zu dem anhand der Fig. 2 und 3 erläuterten teildurchlässigen Fenster 51. Bei dieser Ausführungsvariante ist zwar kein teildurchlässiges Fenster notwendig. Daher wird anstelle des in Fig. 3 dargestellten teildurchlässigen Fensters 51 eine reflektierende Oberfläche benötigt, die beispielsweise durch Aufdampfen

- 11 -

einer Metallschicht auf einen Träger erhalten wird. Die übrigen Elemente, d.h. die Positions- bzw.

Verschiebungselemente, werden zur Steuerung der reflektierenden Oberfläche verwendet. Damit ist eine Lasereinheit 2 geschaffen, die gegenüber der Ausführungsform mit einer fixen Spiegelfläche (Spiegelelement) einen erweiterten Einsatzbereich aufweist, was im Lichte der nachfolgenden Erläuterungen besonders deutlich wird.

10

Bekanntlich ist zur Erhaltung einer Resonanz in einer Lasereinheit von entscheidender Bedeutung, dass der Abstand zwischen Spiegelfläche (Spiegelelement) und teildurchlässigem Fenster ein Vielfaches oder die Exakte

15 der interessierenden halben Wellenlänge (λ/2) beträgt. Wird nun gemäss der vorliegenden Erfindung die Wellenlänge durch Veränderung mittels des Piezoelementes 32 (Fig. 1) verändert, so kann vor allem dann eine effiziente Lasereinheit (d.h. maximal kohärentes Licht) erhalten

20 werden, wenn der Abstand zwischen der Spiegeloberfläche und dem teildurchlässigen Fenster 51 als Vielfaches oder gleich der interessierenden halben Wellenlänge eingestellt wird.

Es hat sich gezeigt, dass durch die Kombination der

25 allseitigen Kraftausübung auf die Laserdiodeneinheit 34

(Fig. 1B) und durch die gleichzeitig vorgenommene korrekte
Einstellung des Abstandes zwischen Spiegeloberfläche und
teildurchlässigem Fenster 51 eine äusserst vielfältig
einsetzbare Lasereinheit 2 (Fig. 1) zur Verfügung gestellt

- 12 -

WO 2005/078878

5

wird, welche sich insbesondere dadurch auszeichnet, dass sich die Wellenlänge beispielsweise zwischen 400 nm und 700 nm elektronisch einstellen lässt, ohne dass Prismen oder Farbfilter notwendig sind bzw. ohne dass eine Frequenzverdoppelung vorgenommen werden muss.

PCT/CH2005/000070

Fig. 4 zeigt die Lasereinheit 2, bestehend aus den anhand der Fig. 1A, 1B, 2 und 3 erläuterten Einzelteilen. So ist das Trägerelement 30 gemäss Fig. 1 zwischen dem

10 Rahmenelement 50 mit dem teildurchlässigen Fenster und einer Spiegeleinheit 80 angeordnet, wobei jeweils eine Isolationsschicht 61 zwischen den Einzelteilen 80, 30, 56 zur elektrischen und thermischen Isolation vorhanden sind.

Fig. 5A und 5B zeigen mittels Epitaxie oder auch durch andere Verfahren hergestellte Laserdiodeneinheiten, die auf allen vier Seiten des quadratischen Querschnittes Druckerzeugungselemente 73, 74 aufweisen, wobei die vier Teile der Druckerzeugungselemente 73, 74 in den jeweiligen Ecken beabstandet sind. Für die gleichzeitige Betätigung aller vier Teile der Druckerzeugungselemente 73, 74 sind diese mit Hilfe von Bonddrähten elektrisch miteinander verbunden (wie in den Fig. 5A und 5B dargestellt) oder direkt mit einer hierfür vorgesehenen Spannungsquelle bzw. Steuereinheit 77 gekoppelt.

Zur weiteren Verdeutlichung wird in Fig. 5A ein p-n-Übergang und in Fig. 5B ein n-p-Übergang für die

- 13 -

Laserdiodeneinheit dargestellt. Aus den Fig. 5A und 5B wird ersichtlich, dass die Druckerzeugungselemente 73, 74 in Bezug auf die Laserdiodeneinheit gegenteilige Pole aufweist, womit eine gegenseitige ungünstige Beeinflussung zwischen Druckerzeugungselement und Laserdiodeneinheit verhindert werden kann.

Die in den Fig. 5A bzw. 5B verwendeten Hinweiszeichen können wie folgt zugewiesen werden:

10

20

5

- 71 n (Kathode) der Laserdiodeneinheit;
- 72 p (Anode) der Laserdiodeneinheit;
- 73 n-Anschluss des Druckerzeugungselementes;
- 74 p-Anschluss des Druckerzeugungselementes;
- 15 75 Trägerelement;
 - 76 Quelle für die Laserdiodeneinheit;
 - 77 Steuerschaltung zur Einstellung der auf die Laserdiodeneinheit wirkende Kraft;
 - 78 Luftspalt zwischen den einzelnen Teilen der Druckerzeugungseinheit;
 - 79 Druckerzeugungselement.

Fig. 6 zeigt in schematischer Darstellung eine erfindungsgemässe Vorrichtung mit der mittig zwischen der Spiegeleinheit 80 und dem Ausgangsfenster 50 angeordneten Lasereinheit 2, die beispielsweise in der im Zusammenhang

- 14 -

mit Fig. 5A bzw. 5B beschriebenen Art und Weise realisiert ist. Diese Ausführungsform zeichnet sich dadurch aus, dass sowohl die Spiegeleinheit 80 als auch das Ausgangsfenster 50 in Abhängigkeit der durch das Druckerzeugungselement (in Fig. 6 nicht dargestellt) erzeugten und auf die Laserdiodeneinheit einwirkenden Kraft verschoben wird, und zwar derart, dass sich die Laserdiodeneinheit stets mittig zwischen der Spiegeleinheit 80 und dem Ausgangsfenster 50 befindet bzw. die Diodenlaserfassette eine halbe Wellenlänge oder ein Vielfaches der halben Wellenlänge zur 10 Spiegeleinheit entfernt ist, wobei dies davon abhängig ist, ob die Diodenlaserfassette entspiegelt ist oder nicht. Ist nämlich die Diodenlaserfassette entspiegelt, so baut sich zwischen der Diodenlaserfassette und der Spiegeleinheit keine zusätzliche Resonanz auf. Ist hingegen die 15 Diodenlaserfassette nicht entspiegelt, so baut sich zwischen der Diodenlaserfassette und der Spiegeleinheit eine zusätzliche Resonanz auf, was bei inkorrekter Distanz zu zusätzlichen Wellen und damit zu einem Verlust führt. Dies mit Abweichungen in Abhängigkeit von der Distanz der 20 Spiegeleinheiten gegenüber der Diodenlaserfassette und gilt für beide Austrittseiten der Laserdiodeneinheit. Dies wird beispielsweise mit Hilfe der in Fig. 6 dargestellten synchronen Drehvorrichtung 100 erreicht, die im Punkt D 25 drehbar gelagert ist. Wird nun mit dem Verschiebungselement 52 die Spiegeleinheit 80 in eine Richtung W1 verschoben, so erfolgt über die synchrone Drehvorrichtung 100 eine 1:1-Übertragung auf das Ausgangsfenster 50, so dass dieses eine betragsmässige identische Verschiebung in Richtung W2

30

erfährt.

- 15 -

Eine mittige Ausrichtung der Laserdiodeneinheit bzw. deren Fassette ergibt als zusätzlicher Vorteil eine optimierte Leistungsausnutzung.

5

Anstelle der synchronen Drehvorrichtung 100 können selbstverständlich auch zwei oder mehrere Verschiebungselemente 52 vorgesehen werden, die derart abgestimmt und angeordnet sind, dass sich die Laserdiodeneinheit stets mittig zwischen der Spiegeleinheit 80 und dem Ausgangsfenster 50 befindet.

- 16 -

Patentansprüche:

5

- 1. Lichteinheit zur Erzeugung von Lichtstrahlen mit unterschiedlichen Wellenlängen, umfassend
 - eine Lichtquelleneinheit (34),
 - eine Spiegeleinheit (80),
 - eine Trägereinheit (30),
 - ein Ausgangsfenster (50) mit einer Öffnung (60) und
- 10 ein Druckerzeugungselement (32),
 wobei die Lichtquelleneinheit (34) und das
 Druckerzeugungselement (32) in der Trägereinheit (30)
 enthalten sind, die eine im Wesentlichen parallel zu den
 erzeugten Lichtstrahlen verlaufende Längsachse (40)
- 15 aufweist, wobei die Spiegeleinheit (80) und das
 Ausgangsfenster (50) an gegenüberliegenden Enden der
 Trägereinheit (30) angeordnet sind und wobei mit dem
 Druckerzeugungselement (32) eine Kraft erzeugt wird, die
 auf die Lichtquelleneinheit (34) wirkt, dadurch
- 20 gekennzeichnet, dass die Spiegeleinheit (80) und/oder das Ausgangsfenster (50) durch mindestens ein Verschiebungselement (52,..., 55) in Abhängigkeit der durch das Druckerzeugungselement (32) auf die Lichtquelleneinheit (34) erzeugten Kraft relativ zur Trägereinheit (30)
- 25 verschiebbar und/oder relativ zur Längsachse (40) kippbar sind.
 - 2. Lichteinheit nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass mit dem Druckerzeugungselement (32) von mehreren

- 17 -

WO 2005/078878

Seiten eine Kraft auf die Lichtquelleneinheit (34) erzeugbar ist, wobei die Kraft vorzugsweise im Wesentlichen senkrecht auf die Längsachse (40) wirkt.

PCT/CH2005/000070

- 3. Lichteinheit nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, dass mit dem Druckerzeugungselement (32) eine rundum gleichmässige Kraft auf die Lichtquelleneinheit (34) erzeugbar ist.
- 4. Lichteinheit nach einem der vorangehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass das Druckerzeugungselement (32) vom Typ Piezoelement ist, das vorzugsweise auf Natriumpersulfat, Natriumhydroxyd bzw. Kupfersulfat basiert.

15

20

- 5. Lichteinheit nach Anspruch 4, dadurch gekennzeichnet, dass das Piezoelement (32) ein Turmalinkristall ist, der zur Kontaktierung auf den der Lichtquelleneinheit (34) zugewandten und abgewandten Seiten eine elektrisch leitende Schicht aufweist, vorzugsweise eine Silber- oder Aluminiumschicht.
- 6. Lichteinheit nach einem der Ansprüche 1 bis 5, dadurch gekennzeichnet, dass das Ausgangsfenster (50) ein
- 25 teildurchlässiges Fenster oder ein Brewster-Fenster (51) ist.
- 7. Lichteinheit nach einem der Ansprüche 1 bis 6, dadurch gekennzeichnet, dass das Ausgangsfenster (50) und die 30 Spiegeleinheit (80) derart verschiebbar sind, dass die

WO 2005/078878

Lichtquelleneinheit (34) stets mittig zwischen dem Ausgangsfenster (50) und der Spiegeleinheit (80) angeordnet ist.

- 18 -

PCT/CH2005/000070

- 5 8. Lichteinheit nach einem der vorangehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass das Verschiebungselement aus mindestens einem Piezoelement (52, ..., 56) besteht.
- 9. Lichteinheit nach einem der Ansprüche 1 bis 8, dadurch 10 gekennzeichnet, dass zwischen der Spiegeleinheit (80) und der Trägereinheit (30) und/oder zwischen dem Ausgangsfenster (50) und der Trägereinheit (30) eine Isolationsschicht (61) vorgesehen ist.
- 10. Lichteinheit nach einem der Ansprüche 1 bis 9, dadurch gekennzeichnet, dass die Lichtquelleneinheit eine Laserdiodeneinheit (34), insbesondere vom Typ Halbleiterlaser, ist.
- 20 11. Verfahren zum Erzeugen von Lichtstrahlen mit unterschiedlichen Wellenlängen unter Verwendung einer Lichteinheit, umfassend
 - eine Lichtquelleneinheit (34),
 - eine Spiegeleinheit (80),
- 25 eine Trägereinheit (30),
 - ein Ausgangsfenster (50) mit einer Öffnung (60) und
 - ein Druckerzeugungselement (32),
 wobei die Lichtquelleneinheit (34) und das
 Druckerzeugungselement (32) in der Trägereinheit (30)

WO 2005/078878

- 19 -

PCT/CH2005/000070

enthalten sind, die eine im Wesentlichen parallel zu den erzeugten Lichtstrahlen verlaufende Längsachse (40) aufweist, wobei die Spiegeleinheit (80) und das Ausgangsfenster (50) an gegenüberliegenden Enden der Trägereinheit (30) angeordnet sind, wobei mit dem Druckerzeugungselement (32) eine Kraft erzeugt wird, die auf die Lichtquelleneinheit (34) wirkt, und wobei das Verfahren darin besteht, dass die Spiegeleinheit (80) und/oder das Ausgangsfenster (50) durch mindestens ein Verschiebungselement (52,..., 56) in Abhängigkeit der durch das Druckerzeugungselement (32) auf die Lichtquelleneinheit (34) erzeugten Kraft relativ zur Trägereinheit (30) verschoben und/oder relativ zur Längsachse (40) gekippt wird.

15

20

25

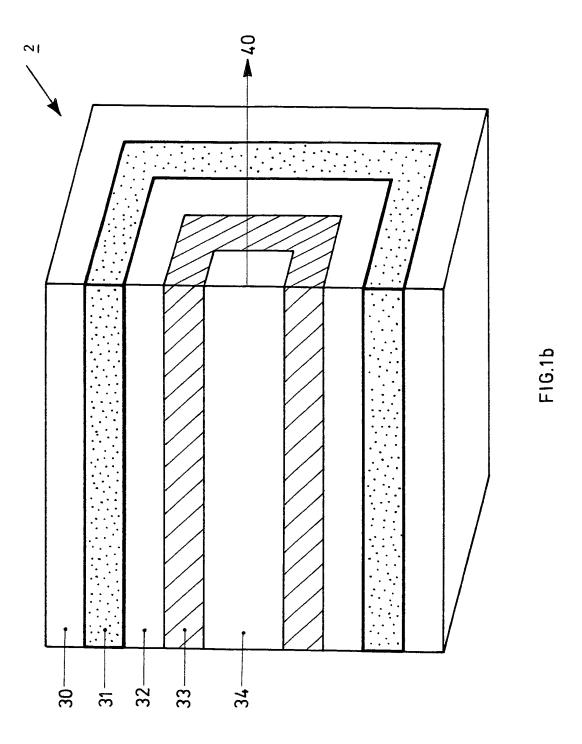
30

- 12. Verfahren nach Anspruch 11, dadurch gekennzeichnet, dass mit dem Druckerzeugungselement (32) von mehreren Seiten eine Kraft auf die Lichtquelleneinheit (34) erzeugt wird, wobei die Kraft vorzugsweise im Wesentlichen senkrecht auf die Längsachse (40) wirkt.
- 13. Verfahren nach Anspruch 11 oder 12, dadurch gekennzeichnet, dass mit dem Druckerzeugungselement (32) eine rundum gleichmässige Kraft auf die Lichtquelleneinheit (34) erzeugt wird.
- 14. Verfahren nach einem der Ansprüche 11 bis 13, dadurch gekennzeichnet, dass das Ausgangsfenster (50) und die Spiegeleinheit (80) derart verschoben werden, dass die Lichtquelleneinheit (34) stets mittig zwischen dem

- 20 -

Ausgangsfenster (50) und der Spiegeleinheit (80) angeordnet ist.

15. Verfahren nach einem der Ansprüche 11 bis 14, dadurch gekennzeichnet, dass der Abstand zwischen der Spiegeleinheit (80) und dem Ausgangsfenster (50) derart eingestellt wird, dass dieser die Exakte oder ein Vielfaches der interessierenden halben Wellenlänge beträgt.



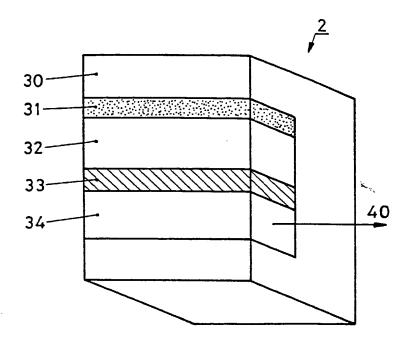


FIG.1 A

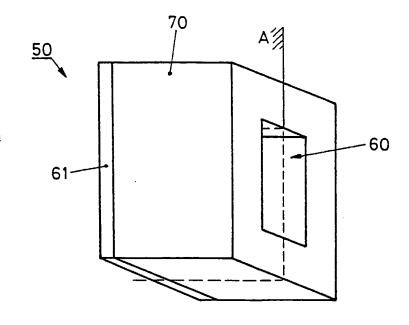


FIG. 2

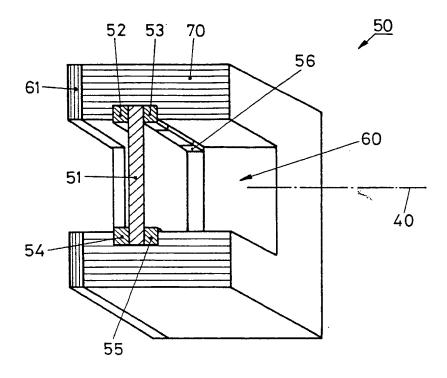


FIG.3

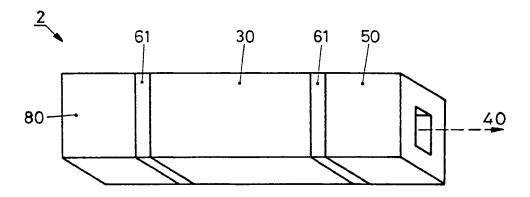


FIG.4

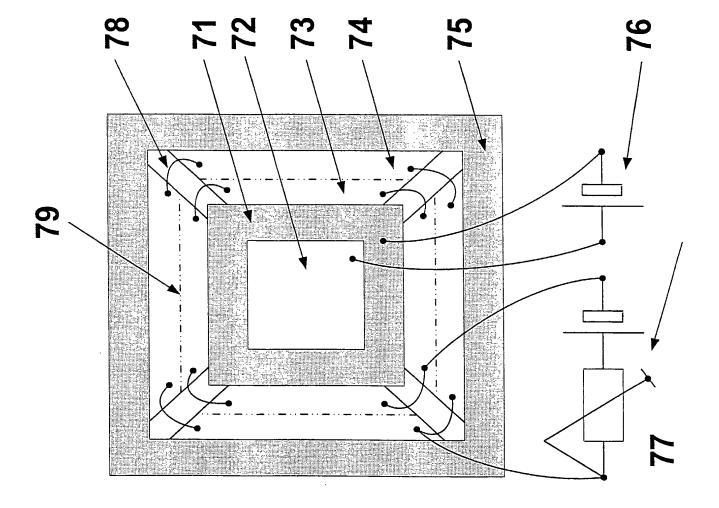


Fig. 5a

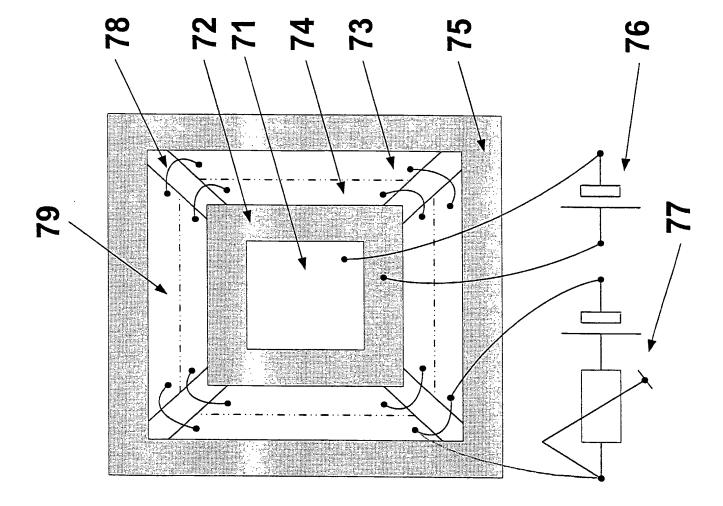
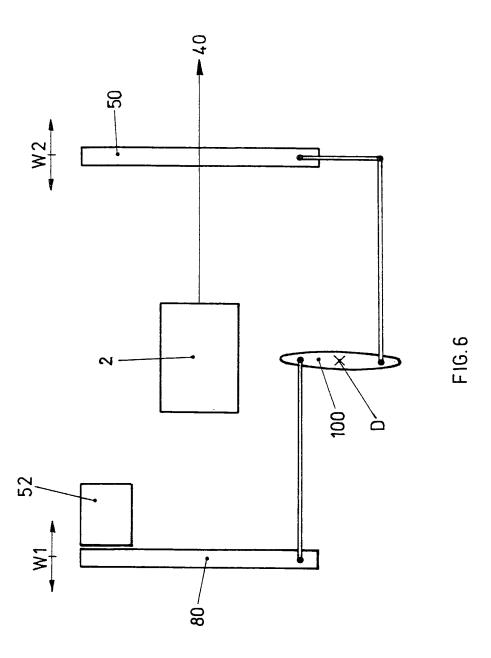


Fig. 5b



ERSATZBLATT (REGEL 26)

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Intern al Application No PCT/CH2005/000070

A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER IPC 7 H01S5/06 H01S5/14 H01S3/102 H01S3/105

According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC

B. FIELDS SEARCHED

Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols) IPC 7 - H01S

Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched

Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used)

EPO-Internal, PAJ, WPI Data, INSPEC

ategory °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No		
A	US 4 935 935 A (REED ET AL) 19 June 1990 (1990-06-19) abstract figure 1 column 1, lines 35-60	1,11		
Α	US 4 953 166 A (MOORADIAN ET AL) 28 August 1990 (1990-08-28) abstract figure 9A column 5, lines 32-44	1,11		

X Further documents are listed in the continuation of box C.	Patent family members are listed in annex.
Special categories of cited documents: A* document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance E* earlier document but published on or after the international filling date L* document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified) O* document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means P* document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed Date of the actual completion of the international search	 *T* later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention *X* document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone *Y* document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled in the art. *&* document member of the same patent family Date of mailing of the international search report
23 March 2005	11/04/2005
Name and mailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016	Authorized officer Lendroit, S

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Internal al Application No
PCT/CH2005/000070

C.(Continu	ation) DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT	<u> </u>
Category °		Relevant to claim No.
A	OWYOUNG A ET AL: "STRESS-INDUCED TUNING OF A DIODE-LASER-EXCITED MONOLITHIC ND:YAG LASER" OPTICS LETTERS, OPTICAL SOCIETY OF AMERICA, WASHINGTON, US, vol. 12, no. 12, December 1987 (1987-12), pages 999-1001, XP000710557 ISSN: 0146-9592 the whole document	1,11
Α	PATENT ABSTRACTS OF JAPAN vol. 012, no. 291 (E-644), 9 August 1988 (1988-08-09) & JP 63 066983 A (KISO KAISEKI KENKYUSHO:KK), 25 March 1988 (1988-03-25) cited in the application abstract	1,11
Α	FR 1 382 706 A (SIEMENS & HALSKE AKTIENGESELLSCHAFT) 18 December 1964 (1964-12-18) cited in the application figure 1	1,11
Α	KOMIYAMA S ET AL: "REMARKABLE EFFECTS OF UNIAXIAL STRESS ON THE FAR-INFRARED LASER EMISSION IN P-TYPE GE" PHYSICAL REVIEW, B. CONDENSED MATTER, AMERICAN INSTITUTE OF PHYSICS. NEW YORK, US, vol. 38, no. 2, 15 July 1988 (1988-07-15), pages 1274-1280, XP000029430 ISSN: 0163-1829 cited in the application abstract figure 1	1,11
Α	US 6 192 059 B1 (KARIOJA PENTTI ET AL) 20 February 2001 (2001-02-20) abstract figure 2	1,11
Α	DE 42 15 797 A1 (DEUTSCHE AEROSPACE AG, 80804 MUENCHEN, DE) 25 November 1993 (1993-11-25) cited in the application abstract figure 2	1,11
Α	US 6 396 083 B1 (ORTIZ VALENTIN ET AL) 28 May 2002 (2002-05-28) cited in the application abstract figure 2 column 2, lines 43-64	1,11

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Intern al Application No
PCT/CH2005/000070

	ent document n search report		Publication date		Patent family member(s)		Publication date
US 4	4935935	Α	19-06-1990	NONE			
US 4	 4953166	A	28-08-1990	US	4860304	A	22-08-1989
				ΑU	637787	B2	10-06-1993
				ΑU	5199590	Α	05-09-1990
				CA	2046637	A1	10-08-1990
				CN	1045200	Α	05-09-1990
				EP	0457846	A1	27-11-1991
				JP	4503429		18-06-1992
				US	5265116	Α	23-11-1993
				US	5402437		28-03-1995
				WO	9009688	A1	23-08-1990
				US	5365539		15-11-1994
				US	5115445	Α	19-05-1992
				US	5256164	Α	26-10-1993
				ΑT	110499		15-09-1994
				CA	1292797	С	03-12-1991
				DE	68917610	D1	29-09-1994
				DE	68917610	T2	15-12-1994
				EP	0327310	A2	09-08-1989
				EP	0571051		24-11-1993
				ES	2059716	T3	16-11-1994
				JP	2005490	Α	10-01-1990
				JP	2074861	С	25-07-1996
				JP	7112082	В	29-11-1995
JP 6	53066983	A	25-03-1988	NONE			
FR 1	1382706	 А	18-12-1964	DE	1291029	B	20-03-1969
				GB	1044724		05-10-1966
				NL	6401586		24-08-1964
				SE	319252		12-01-1970
				US	3525947	Α	25-08-1970
US 6	5192059	B1	20-02-2001	FI	980860	Α	18-10-1999
DE 4	 4215797	A1	25-11-1993	 WO	9321553	A1	28-10-1993
-			· ·	ĒΡ	0635142		25-01-1995
				JP	8500468		16-01-1996
				US	5572543		05-11-1996
US 6	 5396083	 В1	28-05-2002	FR	2796212	A1	12-01-2001
(EP	1067643		10-01-2001
				ĴΡ	2001036191		09-02-2001

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen
PCT/CH2005/000070

a. klassifizierung des anmeldungsgegenstandes IPK 7 H01S5/06 H01S5/14 H01S3/102 H01S3/105 Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK B. RECHERCHIERTE GEBIETE Recherchierter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole) IPK 7 Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe) EPO-Internal, PAJ, WPI Data, INSPEC C. ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN Kategorie® Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile Betr. Anspruch Nr. US 4 935 935 A (REED ET AL) 19. Juni 1990 (1990-06-19) Α 1,11 Zusammenfassung Abbildung 1 Spalte 1, Zeilen 35-60 US 4 953 166 A (MOORADIAN ET AL) Α 1,11 28. August 1990 (1990-08-28) Zusammenfassung Abbildung 9A Spalte 5, Zeilen 32-44 Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu Siehe Anhang Patentfamilie *T° Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der ° Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen *A* Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist *E* älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft erscheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden vys Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichung ein Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist ausgeführt) O' Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht
 P' Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist *& Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist Datum des Abschlusses der internationalen Recherche Absendedatum des internationalen Recherchenberichts 23. März 2005 11/04/2005 Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Bevollmächtigter Bediensteter Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk Tel. (+31–70) 340–2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31–70) 340–3016 Lendroit, S

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

C.(Fortsetz	ung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN	
Kategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht komme	enden Teile Betr. Anspruch Nr.
A	OWYOUNG A ET AL: "STRESS-INDUCED TUNING OF A DIODE-LASER-EXCITED MONOLITHIC ND:YAG LASER" OPTICS LETTERS, OPTICAL SOCIETY OF AMERICA, WASHINGTON, US, Bd. 12, Nr. 12, Dezember 1987 (1987-12), Seiten 999-1001, XP000710557 ISSN: 0146-9592 das ganze Dokument	1,11
Α	PATENT ABSTRACTS OF JAPAN Bd. 012, Nr. 291 (E-644), 9. August 1988 (1988-08-09) & JP 63 066983 A (KISO KAISEKI KENKYUSHO:KK), 25. März 1988 (1988-03-25) in der Anmeldung erwähnt Zusammenfassung	1,11
Α	FR 1 382 706 A (SIEMENS & HALSKE AKTIENGESELLSCHAFT) 18. Dezember 1964 (1964-12-18) in der Anmeldung erwähnt Abbildung 1	1,11
A	KOMIYAMA S ET AL: "REMARKABLE EFFECTS OF UNIAXIAL STRESS ON THE FAR-INFRARED LASER EMISSION IN P-TYPE GE" PHYSICAL REVIEW, B. CONDENSED MATTER, AMERICAN INSTITUTE OF PHYSICS. NEW YORK, US, Bd. 38, Nr. 2, 15. Juli 1988 (1988-07-15), Seiten 1274-1280, XP000029430 ISSN: 0163-1829 in der Anmeldung erwähnt Zusammenfassung Abbildung 1	1,11
Α	US 6 192 059 B1 (KARIOJA PENTTI ET AL) 20. Februar 2001 (2001-02-20) Zusammenfassung Abbildung 2	1,11
Α	DE 42 15 797 A1 (DEUTSCHE AEROSPACE AG, 80804 MUENCHEN, DE) 25. November 1993 (1993-11-25) in der Anmeldung erwähnt Zusammenfassung Abbildung 2	1,11
Α	US 6 396 083 B1 (ORTIZ VALENTIN ET AL) 28. Mai 2002 (2002-05-28) in der Anmeldung erwähnt Zusammenfassung Abbildung 2 Spalte 2, Zeilen 43-64	1,11

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Interna Ales Aktenzeichen
PCT/CH2005/000070

Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokument			Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie		Datum der Veröffentlichung	
US	4935935	A	19-06-1990	KEIN			
US	4953166	А	28-08-1990	 US	4860304	A	22-08-1989
				ΑU	637787	B2	10-06-1993
				ΑU	5199590	Α	05-09-1990
				CA	2046637		10-08-1990
				CN	1045200		05-09-1990
				EP	0457846		27-11-1991
				ĴΡ		T	18-06-1992
				US	5265116	À	23-11-1993
				US	5402437		28-03-1995
				WO	9009688		23-08-1990
				US	5365539		15-11-1994
				ÜS		A	19-05-1992
				US	5256164		26-10-1993
				ΑT		T	15-09-1994
				CA	1292797	С	03-12-1991
				DΕ	68917610		29-09-1994
				DE		T2	15-12-1994
				EP	0327310		09-08-1989
				EP	0571051		24-11-1993
				ES	2059716		16-11-1994
				JP	2005490		10-01-1990
				JP	2074861		25-07-1996
				JP	7112082		29-11-1995
JP	63066983	Α	25-03-1988	KEIN	<u></u>		
FR	1382706	 А	18-12-1964	DE	1291029	В	20-03-1969
	_ _			GB	1044724		05-10-1966
				NL	6401586		24-08-1964
				SE	319252		12-01-1970
				US	3525947	Α	25-08-1970
US	6192059	B1	20-02-2001	FI	980860	Α	18-10-1999
DE	4215797	A1	25-11-1993	WO	9321553	A1	28-10-1993
_		_	-	EP	0635142		25-01-1995
				JP	8500468		16-01-1996
				US	5572543		05-11-1996
us	6396083	B1	28-05-2002		2796212	A1	12-01-2001
				EP	1067643		10-01-2001
				ĴΡ	2001036191		09-02-2001